



DOF TRAVEL

ESTLAND

12. - 19. april 2024



Ingelise Aarøe Petersen og Frands E. Jensen



Estlands flag

INDLEDNING

Efter en årrækkes fravær afholdt DOF Travel sin sjette stortur til Estland fra fredag d. 12. april til fredag d. 19. april 2024. Turen var atter tilrettelagt i samarbejde med den lokale ornitolog, Rein Kuresoo, som var lokalguide under hele turen. Flybilletter stod Groossartig for. Rein havde sørget for en 20-personers bus med bagagetrailer, som chaufføren Vello kørte til topkarakter både på snørklede skovveje og de lange landeveje. Rein havde også bestilt hotellerne og måltiderne undervejs.

I april måned kan man stadig se overvintrende Stellersænder i den østlige Østersø ud for Estland. Desuden er spætter, ugler og hønsefugle lettere at se i april end senere på foråret. Der er også et stort opbud af svaner, gæs og ænder på vej nordpå. Til gengæld må man give køb på en række af afrikatrækkerne, der ikke er ankommet endnu midt i april.

Turen koncentrerede sig om det vestlige Estland, med hovedvægt på tre områder: Øen Saaremaa (gammelt dansk navn: Øsel), den sydvestlige kyststrækning nær grænsen til Letland og det nordvestlige Estland.

Vejret under turen var meget blandet, med en del regn de første dage og en del blæst de sidste. Alle dage var det koldt for årstiden. Temperaturen lå mellem -1 og +11 grader. Vejret, især blæsten og de lave temperaturer, lagde en dæmper på visse fugles aktivitet. Det viste sig for eksempel at være svært at få ugerne til at samarbejde. Der var dog også dejligt solskin ind imellem.

Tak til deltagerne for hyggeligt samvær med godt humør.

Ingelise og Frands

DELTAGERE

Torkild Kristensen	Vagn Kjerulf Jensen	Frank Pedersen	Kirsten Breddam
Grethe Mogensen	Alma Olsen	Tue Brix	Frands E. Jensen
Mogens Nielsen	Hanne Bach	Ask Emil Selmer	
Lise Fabricius	Sabine Stosiek	Hans Drostgaard	
Jens Fabricius	Lars Christian Adrados	Ingelise Aarøe Petersen	

TURFORLØB

Fredag 12. april

Afgang med SAS direkte til Tallinn. Ankomst ved 15-tiden. Med vores guide og bus ind til hotel nær Tallinns centrum. Sightseeing.

Lørdag 13. april

Med vores bus fra Tallinn til Kuressaare på Saaremaa via færgeoverfart Virtsu – Kuivastu. Kortere ophold på sydsiden af Matsalu NP, på dæmningen mellem Muhu og Saaremaa og ved Kaali-meteoritkrateret inden ankomst til Kuressaare.

Søndag 14. april

Fra Kuressaare til Saaremaa Havn på NV Saaremaa. Dernæst mere eller mindre langs kysten mod først vest, så syd og til sidst øst tilbage til Kuressaare. Aftentur nær Kuressaare.

Mandag 15. april

Fra Kuressaare tilbage til fastlandet via Maasi på den østlige del af Saaremaa. Besøg i Matsalu NP og Audru Polder vest for Pärnu til Nurka Farm i det sydvestligste Estland.

Tirsdag 16. april

Fra Nurka Farm til Nigula NP, Tali, Pikla Birdhouse og tilbage.

Onsdag 17. april

Fra Nurka Farm til Pärnu og Nedrema-reservatet til Haapsalu.

Torsdag 18. april

Fra Haapsalu nordpå til skovområde, Nõva, Spithami, Noarootsi-halvøen, Sutlepa Meri. Om aftenen ugletur til Palivere.

Fredag 19. april

Fra Haapsalu over Ömme-Marimetsa til Tallinn. Frokost i Tallinn lufthavn inden indtjekning. Vi landede i Kastrup lufthavn ved 16-tiden.

DAGBOG

Fredag 12. april

Alle mødtes i Kastrup lufthavn 10.15 til indtjekning til SAS-afgangen direkte til Tallinn 12.15. Efter knapt halvanden times flyvetur og landing ved 15-tiden (der er en times tidsforskel) mødte vi vores lokalguide Rein Kuresoo i Tallinn lufthavn. I solskin blev vi kørt ind til Centennial Hotel i nærheden af Tallinns centrum. Nogle nåede en lille byrundtur inden Reins 'officielle' sightseeing-rundtur i centrum og spisning på ukrainsk restaurant kl. 20. Maden var god og meget rigelig. Det var vist de færreste, der formåede at spise op. En sidebemærkning: Vi så næsten lige så mange ukrainske flag som estiske i Estland. Man fornemmer landets beliggenhed op ad 'bjørnen i øst'.

Det blev beskedent med fugle denne dag. Mågerne dominerede i centrum af Tallinn.

Dagens fugl: Sølvmåge



En del af holdet på udflugt i centrum af Tallinn

Lørdag 13. april

Vi stod op til morgenmad kl. 8 og afgang kl. 9 i vores 20-personers bus. Det havde regnet en stor del af natten, men var nu tørt og jævnt mellemgråt. Kursen blev lagt mod Saaremaa, den største af de estiske øer i Østersøen, der har været på danske hænder i perioder under navnet Øsel. Langs den udmærkede landevej var der skiftevis nåleskove og landbrugsland. En del Hvide Storke og Traner optrådte i de åbne områder.

Da vi var i god tid til færgen i Virtsu, besøgte vi et område i den sydlige del af Matsalu Nationalpark, tæt ved kysten, Lääneranna Vald, med en fiskehejrekoloni og et fugletårn med udsigt over bugten. Fire Havørne blev noteret sammen med bl.a. Bram- og Blisgæs, Pibe- og Sangsvaner, ænder, Traner, en Blå Kærhøg og en Vandrefalk. Herfra kørte vi til færgen og sejlede over til Kuivastu på øen Muhu. Mange andefugle, især Havlitter og Sortænder, rastede i farvandet mellem øen og fastlandet. En del Havterne blev også set under overfarten. Vi var i land 12.30 efter en lille halv times sejlads. Muhu, en betydeligt mindre ø end Saaremaa, består mest af nåleskov. Der er en temmelig lang dæmning over til Saaremaa. Vi gjorde et kort ophold på dæmningen, hvor vi havde forventet en del vadefugle. Dem var der ikke mange af, men til gengæld masser af svaner, bl.a. mange Pibe- og Knopsvaner.



Kaali-kratersøen

På den videre færd på Saaremaa besøgte vi Kaali-krateret, et krater med en diameter på ca. 110 m og en dybde på ca. 22 m, Europas største af slagsen. Krateret antages at være dannet af et meteoritnedslag for ca. 3500 år siden. Meteoritten anslås at have vejlet mellem 20 og 80 tons og er ankommet med en hastighed på 10-20 km pr. sekund! Wow, der har ikke været tid til at flytte sig! Krateret har en cirkulær sø i bunden og er omgivet af løvskov. Vi så en del løvskovsfugle, bl.a. Kernebider, Kvækerfinke og Stor Flagspætte. Også to Røde Glenter dukkede op; lidt af en sjældenhed i Estland.

Kl. ca. 15 fik vi frokost i byen Kuressaare, hovedbyen på Saaremaa, hvor vi også skulle overnatte de næste to nætter. Derefter indtjekning på Asa Spa Hotel. Da det var begyndt at regne, ville det ikke give meget mening at tage på den annoncerede ugtetur efter aftensmaden, men desværre kunne hotellet ikke lave om på spisetidspunktet, så kl. 17 indfandt vi os til aftensmad. I stedet for ugteturen gik vi en tur rundt om borganlægget lige overfor hotellet fra 18.30 til ca. 19. Der var fine Knarænder i voldgraven, men ikke de Nordiske Lappedykkere, som normalt yngler her. Bagefter gennemgik vi fuglelisten.

Dagens fugl: Havlit

Søndag 14. april

Der var annonceret morgenmad kl. 8. Da der var finregn og tågedis udenfor, udsatte vi afgang fra kl. 9 til kl. 10 og senere til 11.30. Nogle gik en tur i lokalområdet i ventetiden trods regnen.

Da vi kørte 11.30, regnede det stadig, men efterhånden som vi kom frem, klarede det op. Turen gik fra Kuressaare på sydsiden af Saaremaa til den nordlige kyst på Ninase-halvøen. Da vi ankom til den ganske lille Saaremaa Havn (sådan hedder den faktisk, selvom der er flere betydeligt større havne på Saaremaa), skinnede solen. Umiddelbart ved havnen og i perfekt fotoafstand lå tre Stellersænder, to hanner og en hun. Længere ude så vi småflokke af Havlitter og Toppede Skalleslugere. Også en Tejst viste sig. Tæt på afgang

fandt Ingelise et 'bundt' snoge, der lå og varmede sig i solen.

Vi kørte videre mod vest langs kysten. Den medbragte frokost blev indtaget på en mark, hvor vi først var stoppet på grund af en lille flok kronhjorte. Under frokosten så vi først Havørn, og så Fiskeørn. Langs sydvestkysten kørte vi et langt stykke meget tæt på vandet. Her blev vi sluppet ud af bussen og gik et par kilometer. Det var tørvej



Stellersænder

med halvkraftig vind. Der var mange ænder af mange arter, bl.a. Grav-, Ske-, Knar-, Krik-, Spids- og Atlingand, og mange vadefugle, bl.a. Rødben, Hvidklire, Klyde, Storspove, Strandskade, Stor Kobbersnepe og Stor Præstekrave. Vi var tilbage på hotellet lidt før kl. 17, hvor vi skulle spise aftensmad.

Også denne aften blæste det for meget til at se på ugler, så i stedet kørte vi nogle få km vestpå og gik en tur gennem en skov og ned til vandet. Skovbunden var temmelig våd, og der var mange blå anemoner. Det var begyndt at regne, så vi så ikke så meget. En overflyvende Rovterne hilste os med sit skrig, da vi var næsten tilbage ved bussen. Fuglelisten blev gennemgået på hotellet.

Dagens fugl: Stellersand

Mandag 15. april

Afsted fra hotellet kl. 9 til færgen til fastlandet kl. 10.50. Igen i dag havde vi god tid til at nå færgen, så vi lagde vejen om ad Maasi på det østligste Saaremaa. Vi stoppede ved en borgruin ved vandet. Her var godt med måger og småfugle på træk. Vandet omkring dæmningen til Muhu var igen ret tomt for fugle, så vi stoppede ikke. Vi var på fastlandet ca. 11.20. På overfarten så vi bl.a. Havlitter og Bjergænder.

Vi besøgte igen Matsalu Nationalpark, hvor vi også havde været 13. april; denne gang med lidt bedre tid til at se på fuglene. Her var bl.a. Sølvehjre, Havørn, Rørhøg, Atlingand, Agerhøne, Hvidklire, Brushane og Rødben. Vi gik også en tur i haven ved det forfaldne småslot, som nogle svenskere havde købt i 90'erne og forladt igen, da de ikke kunne få lov til at udvikle området til turisme. Vi fik frokost på en landevejskro med

stråtag. Menuen var frikadeller med kartofler og tre slags salat. Udmærket. Solen skinnede, og vinden var kraftig.

Næste stop var ca. 10 km vest for Pärnu ved et stort vådområde, Audru Polder, lige op ad en golfbane. Her var enorme mængder af Bram- og Blisgæs, som bl.a. blev jaget af et par Havørne. Der var også ca. 25 Sædgæs, Rørhøg, Blå Kærhøg, Gråstrubet Lappedykker, Lille Skallesluger, Vibe, Tinksmed og Rørspurv. En Hvid Stork spankulerede i kanten af golfbanen.



Tusindtallige gæs i luften i Audru Polder

Herfra gik vejen forbi Pärnu og mod syd til Nurka Farm, vores næste hotel, hvor vi ankom 17.45. Der var spisning 18.30, efterfulgt af fugleliste-gennemgang. Herefter kørte de fire deltagere, der skulle bo et stenkast sydligere, 'hjem' til Pikla Birdhouse. Aftenturen efter ugler blev aflyst på grund af blæsten, men en del gik selvstændige ture omkring hotellet, der ligger i smukke omgivelser midt i naturen. Der var adskillige spor efter bævernes aktiviteter.

Dagens fugl: Lille Skallesluger

Tirsdag 16. april

Morgenmad kl. 7 og afsted 7.50 mod Nigula Nationalpark, tæt ved den lettiske grænse. Vejen gik gennem fyrre- og birkeskov. Vel fremme kørte vi over store åbne marker. På en af markerne spillede en halv snes Urfugle. Det var formentlig unge fugle, der trænede til senere sæsoner, for vi så ingen høner. Hønerne koncentrerer sig om de ældre kokke, der spiller på de nærliggende højmoser. Mens vi iagttog Urfuglene kunne vi registrere bl.a. Gråspætte, Vindrossel, Sjagger, Gransanger, Bogfinke og Grønirisk. Området husede også en del Traner og lidt Hvide Storke.



Hvide Storke på rede

Næste besøg var ved Nigula-søen, en forholdsvis stor sø med blikstille vand, omgivet af skov. Temperaturen var ca. 4° og vinden ganske svag. En Misteldrossel sang på parkeringspladsen. Vi gik ned til søen og ad spanger rundt langs nordøst-siden til et udsigtstårn ved kanten af en stor højmose, hvor vi så bl.a. Stor Tornskade og



Frokostrestauranten

Hjejle. Frokostpakkerne blev indtaget på parkeringspladsen.

Vi kørte et stykke mod nord til den lille by Tali, hvor vi gik lidt rundt på de meget lidt trafikerede veje på udkig efter spætter. Den første spætte var en – tidligt ankommet – Vende-hals. Vi hørte kaldet og så den flyve væk. Den næste var en Gråspætte, som vi hørte fint flere gange, men den var ikke meget for at vise sig mere end glimtvis.

Vi var tilbage ved hotellet kl. 14 til et middagshvil. Temperaturen havde sneget sig op på 11°, vinden var tiltaget lidt og der var flot sol. Kl. 16 kørte vi til Pikla Birdhouse, hvor vi gik rundt om nogle af fiskedammene. Der var masser af gæs og ænder. En Stor Kobbersnepe spillede fint. En Duehøg angreb i lav flugt og havde held til at slå en Krikand, som den blev siddende på en rum tid, inden den fløj væk med den.



Skovsneppe i lygteskær



Ske- og Krikænder i mylder

Vi var tilbage på Nurka Farm kl. 18 til middag, hvorefter vi kørte på ugletur i området mod øst op ad den lettiske grænse. Det blev dog ikke til ugler denne aften, men vi fik set og hørt nogle Skovsnepper og en masse Sangdrosler, der blev ved at synge til længe efter solnedgang.

Dagens fugl: Urfugl

Onsdag 17. april

Afgang fra Nurka Farm kl. 9 og kurs mod nord. Himlen var jævnt grå, temperaturen 6°, og der var ingen vind. Solen kom igennem ind imellem. Ved 10-tiden gjorde vi holdt ved en strandeng i Pärnu og gik gennem en større rørskov ned til et udsigtstårn ved kysten. Der var rapporteret Citronvipstjert i rørskoven, og vi fik da også en fin han at se. Den fløj en del rundt i området, så der har sikkert ikke været en hun på spil endnu.



Citronvipstjert

Ud over citronen var der også Skægmejse, Rørspurv, Ravn, Blisgæs, Rørhøg og Sølvhejre at se.

Ved middagstid besøgte vi Nedrema-reservatet, en våd eng med spredte fyrre- og birketræer lige ved landevejen. Her var lidt forskellige skovfugle som Stor Flaspætte, mejser, Sang- og Vindrossel, Stillits og Grønirisk. Frokosten blev indtaget på samme landevejskro som 15. april. Ved 14-tiden besøgte vi et skovområde, hvor Hvidrygget Spætte har yngleterritorier. Det lykkedes os at se en Hvidryg, dog på anelig afstand. Vi fortsatte til Haapsalu og blev ved 16.30-tiden indkvarteret på Promenaadi Hotel i glimrende værelser med balkoner ud til bugten. Fra balkonerne kunne vi bl.a. se Taffel-, Bjerg-, Hvin- og

Troldænder, Svartbag, Fjord- og Havterne og Havørn. Nogle gik en tur rundt om indsøen, Väike Viik, tæt på hotellet, inden vi skulle gå ind til centrum for at spise på en restaurant. Vi var tilbage på hotellet til fugleliste 20.30.

Dagens fugl: Citronvipstjert

Torsdag 18. april

Smuk solopgang kl. 5.25. Skyet med en smule blå på himlen. Ca. 0° og stille. Vi kørte kl. 6 ud mod et skovområde med chance for Tjur. Vi kørte langsomt ad en skovvej, og et sted så vi en Tjurhøne flyve op og væk; et andet sted lettede tre-fire Tjurer og fløj væk. En lille gåtur i skoven gav bl.a. Fyrre- og Topmejs, Misteldrossel, Grønsisken og Lille Korsnæb. Vi kom gennem skoven og ud i åbent landskab, hvor vi stoppede og steg ud. Et stykke væk spillede i alt 14 Urfugle, hvoraf nogle kunne ses rigtig godt. Der var også Traner og Store Regnsøver. På et tidspunkt rendte en grævling rundt mellem Urfuglene, der tilsyneladende slet ikke tog sig af den.

Morgenmaden, som vi havde med fra hotellet, blev indtaget på en plads med shelter og udsigtstårn, Nõva Puhkeala (rasteplads), ret tæt på kysten fra 9 til 10. Fra udsigtstårnet var der udsigt over en højmosse, hvor der gik enkelte Traner. Man kunne se op til tre Store Tornskader på en gang. Nogle få heldige så en forbiflyvende Tjurhøne.

Næste stop var ved næsset ved Spithami (eller Spithamn på svensk). Det var hundekoldt, meget blæsende, men flot. Vi så her bl.a. Havlitter, Bjerg- og Hvinænder, alle tre skalleslugerarter og otte overflyvende Storsøver. Herfra kørte vi mod syd til Noarootsii-halvøen. Det er et område med mange svensk-talende, hvor mange af vejskiltene var på både estisk og svensk. Ved 12-tiden besøgte vi en sø, Sutlepa Meri, med tætte rørkanter og to fugletårne (Saare vaateplatvorm). Her var en stor koloni af Skarver, samt bl.a. Rørhøg, Blå Kærhøg, Sølvhejre, Rovterne og paukende Rørdrum.

Vi fik pizza-frokost i et indkøbscenter i udkanten af Haapsalu og var tilbage ved hotellet ca. 15.30 for et hvil. Mange valgte dog at gå en tur i Haapsalu eller rundt om Väike Viik-indsøen for at lede efter Nordisk Lappedykker. Det lykkedes for Vagn at finde lappedykkeren. Kl. 18 spiste vi aftensmad på en græsk restaurant i Haapsalu. Der blev serveret oksekødsstuvning. Det var godt og meget tungt!



Tjurhøne



Spurveugle

Derefter afgang til ugleeftersøgning i området omkring Palivere. Det lykkedes at finde en Spurveugle, som satte sig i toppen af et højt træ og lod sig se fint. Desuden observerede vi Skovsneppe, Dobbeltbekkasin og Agerhøne. Vi var tilbage på hotellet 22.30. Fuglelisten måtte vente til næste dag i lufthavnen.

Dagens fugl: Spurveugle

Fredag 19. april

Efter afgang fra hotellet kl. 9 kørte vi først ned til Väike Viik for at forsøge at genfinde den Nordiske Lappedykker, som Vagn havde set dagen før. Det var dog uden held, men vi så Store Skalleslugere, Hvinænder og en Knortegås. Det var skyet med middel vind og temperatur på frysepunktet.

På vejen til Tallinn besøgte vi et skovområde omkring Õmma-Marimetsa. Der var ikke mange fugle, men vi fik da noteret Fuglekonge, Træløber, Skovskade og Stor Korsnæb. Derefter gik turen direkte til Tallinn, hvor

vi spiste frokost på en stor lettisk buffet-restaurant lige op ad lufthavnen. Så afsked med Rein og chaufføren og indtjekning. I lufthavnen fik vi gennemgået fuglelisten for de sidste to dage og valgt dagens fugle. Der var afgang 15.20, og vi landede i København ca. kl. 16.

Dagens fugl: Knortegås

BILLEDER

Billederne i rapporten skyldes følgende fotografer:

Torkild: Stellersænder (side 6), Ske- og Krikænder i mylder (side 8) og Citronvipstjert (side 8)

Vagn: Havørn (forsiden) og Spurveugle (side 9)

Mogens: Hvide Størke (side 7)

Ask Emil: Tjurhøne (side 9)

Rein: Skovsneppe (side 8)

Kirsten: Tallinn (side 5), Kaali-kratersøen (side 5), Audru Polder (side 7), Frokostrestauranten (side 7) og to billeder på side 14

Frands: Det estiske flag (side 2)

FUGLELISTE

Angivelserne i fuglelisten er baseret på ledernes notater og observationer meddelt af deltagerne.

Dansk navn	English name	12	13	14	15	16	17	18	19
Knopsvane	Mute Swan		X	X	X	X	X	X	X
Pibesvane	Tundra Swan		X	X					
Sangsvane	Whooper Swan	X	X	X	X	X	X	X	
Blisgås	Greater White-fronted Goose		X	X	X	X	X	X	X
Sædgås	Bean Goose				X	X			
Grågås	Greylag Goose	X	X	X	X	X	X	X	X
Bramgås	Barnacle Goose		X	X	X	X	X	X	X
Knortegås	Brent Goose			X		X			X
Gravand	Shelduck		X	X	X	X		X	
Knarand	Gadwall		X	X	X	X		X	X
Gråand	Mallard		X	X	X	X	X	X	X
Spidsand	Pintail			X	X	X			
Skeand	Shoveler			X	X	X			
Pibeand	Wigeon		X	X	X	X			
Krikand	Teal		X	X	X	X	X	X	
Atlingand	Garganey			X	X	X			
Taffeland	Pochard						X	X	
Troldand	Tufted Duck		X	X	X	X	X	X	X
Bjergand	Greater Scaup		X		X		X	X	X
Edderfugl	Eider		X	X	X			X	X
Stellersand	Steller's Eider			X					
Sortand	Common Scoter		X		X				
Havlit	Long-tailed Duck		X	X	X			X	
Hvinand	Common Goldeneye		X	X	X	X	X	X	X
Lille Skallesluger	Smew				X		X	X	
Toppet Skallesluger	Red-breasted Merganser			X	X			X	
Stor Skallesluger	Goosander	X	X	X	X	X	X	X	X
Urfugl	Black Grouse					X		X	
Tjur	Capercaillie							X	
Agerhøne	Grey Partridge		X		X			X	
Rødstrubet Lom	Red-throated Diver				X	X			
Nordisk Lappedykker	Slavonian Grebe							X	
Toppet Lappedykker	Great Crested Grebe		X	X	X		X	X	X
Gråstrubet Lappedykker	Red-necked Grebe		X		X			X	
Skarv	Great Cormorant		X	X	X	X	X	X	X
Rørdrum	Great Bittern					X		X	
Fiskehejre	Grey Heron		X	X	X	X	X	X	X
Sølvhejre	Great White Egret		X		X	X	X	X	
Hvid Stork	White Stork		X		X	X	X	X	X
Havørn	White-tailed Eagle		X	X	X	X	X	X	
Fiskeørn	Osprey			X					
Rød Glente	Red Kite		X	X					
Rørhøg	Marsh Harrier				X	X	X	X	
Blå Kærhøg	Hen Harrier		X		X			X	
Musvåge/Steppevåge*	Buzzard/Steppe Buzzard		X	X	X	X	X	X	X
Duehøg	Goshawk					X			
Spurvehøg	Sparrowhawk		X	X	X		X	X	X

Dansk navn	English name	12	13	14	15	16	17	18	19
Tårnfalk	Kestrel				X	X			
Vandrefalk	Peregrine Falcon		X						
Blishøne	Coot		X	X	X	X	X	X	X
Trane	Crane		X	X	X	X	X	X	X
Strandskade	Oystercatcher		X	X	X	X	X	X	X
Klyde	Avocet			X	X				
Stor Præstekrave	Ringed Plover			X		X			
Hjejle	Golden Plover					X			
Vibe	Lapwing		X	X	X	X	X	X	
Svaleklire	Green Sandpiper					X			
Tinksmed	Wood Sandpiper				X	X			
Rødben	Redshank		X	X	X	X			
Hvidklire	Greenshank			X	X				
Stor Kobbersneppe	Black-tailed Godwit			X		X			
Småspove	Whimbrel			X					
Storspove	Curlew		X	X	X	X		X	
Dobbeltbekkasin	Common Snipe				X	X	X		
Skovsneppe	Woodcock			X	X	X		X	
Brushane	Ruff				X	X			
Hættemåge	Black-headed Gull	X	X	X	X	X	X	X	X
Stormmåge	Mew Gull	X	X	X	X	X	X	X	X
Sølvmåge	Herring Gull	X	X	X	X	X	X	X	X
Svartbag	Great Black-backed Gull		X	X	X	X	X	X	
Sildemåge	Lesser Black-backed Gull			X	X				
Rovterne	Caspian Tern		X	X				X	
Splitterne	Sandwich Tern		X	X		X			
Fjordterne	Common Tern				X		X		
Havterne	Arctic Tern		X	X	X	X	X	X	X
Tejst	Black Guillemot			X					
Lomvie	Common Guillemot			X					
Tamdue	Feral Pigeon	X	X	X	X	X	X	X	
Ringdue	Wood Pigeon		X	X	X	X	X	X	X
Tyrkerdue	Collared Dove				X				
Spurveugle	Pygmy Owl							X	
Vendehals	Wryneck					X			
Gråspætte	Grey-headed Woodpecker					X			
Sortspætte	Black Woodpecker					X			
Stor Flagspætte	Great Spotted Woodpecker		X	X	X	X	X	X	
Mellemflagspætte	Middle Spotted Woodpecker		X			X			
Hvidrygget Spætte	White-backed Woodpecker						X		
Sanglærke	Sky Lark		X	X	X	X	X	X	X
Hedelærke	Wood Lark					X			
Landsvale	Barn Swallow		X						
Engpiber	Meadow Pipit		X	X	X	X	X	X	
Skovpiber	Tree Pipit					X			
Hvid Vipstjert	White Wagtail	X	X	X	X	X	X	X	X
Citronvipstjert	Citrine Wagtail						X		
Jernspurv	Dunnock		X						
Rødhals	Robin		X	X		X	X		
Husrødstjert	Black Redstart	X							

Dansk navn	English name	12	13	14	15	16	17	18	19
Stenpikker	Northern Wheatear		X	X	X	X	X		
Sjagger	Fieldfare	X	X		X	X	X	X	
Sangdrossel	Song Thrush			X	X	X	X	X	X
Vindrossel	Redwing					X	X		
Misteldrossel	Mistle Thrush			X	X	X	X	X	X
Solsort	Blackbird	X	X	X	X	X	X	X	X
Gransanger	Chiffchaff			X	X	X	X	X	
Fuglekonge	Goldcrest								X
Gærdesmutte	Wren					X	X		
Blåmejse	Blue Tit	X	X	X	X	X	X	X	X
Musvit	Great Tit	X	X	X	X	X	X	X	X
Sumpmejse	Marsh Tit			X		X			
Fyrremejse	Willow Tit							X	
Topmejse	Crested Tit							X	
Skægmejse	Bearded Tit						X		
Spætmejse	Nuthatch				X	X	X		
Træløber	Treecreeper		X			X		X	X
Stor Tornskade	Great Grey Shrike					X		X	
Husskade	Magpie	X	X	X	X	X	X	X	
Skovskade	Jay		X	X	X	X	X	X	X
Allike	Jackdaw		X	X	X	X	X	X	X
Råge	Rook	X	X	X	X	X	X	X	
Gråkrage	Hooded Crow	X	X	X	X	X	X	X	X
Ravn	Raven		X	X	X	X	X	X	
Stær	Starling	X	X	X	X	X	X	X	
Gråspurv	House Sparrow	X	X	X	X	X	X		X
Skovspurv	Tree Sparrow	X	X			X		X	X
Bogfinke	Chaffinch	X	X	X	X	X	X	X	X
Kvækerfinke	Brambling		X		X	X		X	
Tornirisk	Linnet		X						
Grønirisk	Greenfinch	X	X		X	X			
Stillits	Goldfinch	X	X	X	X	X	X	X	
Grønsisken	Siskin			X		X		X	
Dompap	Bullfinch		X	X	X	X			
Kærnebider	Hawfinch		X	X					
Lille Korsnæb	Red Crossbill							X	
Stor Korsnæb	Parrot Crossbill								X
Rørspurv	Reed Bunting		X	X	X	X	X	X	
Gulspurv	Yellowhammer			X	X	X	X	X	
Pattedyr	Mammals								
Kronhjort	Red Deer			X					
Rådyr	Roe Deer		X						
Egern	Squirrel					X	X		
Hare	Hare					X			
Grævling	Badger							X	
Ræv	Fox							X	
Guldsjakal	Golden Jackal					X			
Krybdyr	Reptiles								
Snog	Grass Snake			X					

*) Ang. Musvåge/Steppevåge: "Fugle i Felten" angiver, at Musvågen (*Buteo buteo buteo*) ikke findes i Baltikum; der er kun Steppevåger (*Buteo buteo vulpinus*). De våger, som vi så i Estland, lignede de hjemlige Musvåger på en prik, nogle også med 'borgmesterkæde'. Variationen blandt Steppevåger er næsten lige så stor som blandt Musvåger, så det kan sagtens have været Steppevåger, vi så. De to racer tilhører dog samme art.



Saaremaa Havn - beundring af Stellersænder 14. april



Nigula-søen 16. april